



ВИТРИНА ХОЛОДИЛЬНАЯ ТОРГОВАЯ

«НЕМИГА EXTRA Р»

«рыба на льду»

[Исполнение ВС]

Руководство по эксплуатации

EHC

ООО «ИНТЭКО-МАСТЕР» Республика Беларусь

Компания «ИНТЭКО MACTEP» благодарит Вас за выбор нашего оборудования.

Данное руководство содержит важную информацию и указания по установке, правильному использованию и обслуживанию витрины. Перед включением и началом эксплуатации, пожалуйста, внимательно прочтите данное руководство и сохраняйте его для дальнейшего использования.

В настоящем руководстве приведено описание Вашего изделия в исполнении и комплектации на момент сдачи руководства в печать.

Рисунки в деталях могут не полностью соответствовать Вашему изделию и приведены только для общего представления.

Компания постоянно работает над усовершенствованием конечной продукции, поэтому мы оставляем за собой право на изменение внешнего вида, элементов конструкции и оснащения поставляемых изделий.



ВНИМАНИЕ! Обязательно соблюдайте следующие предупредительные указания.



ВНИМАНИЕ! Данные требования связаны с безопасностью при эксплуатации и обязательны для выполнения.



Тексты с таким значком содержат ВАЖНУЮ информацию.



Тексты с таким значком содержат дополнительную информацию.

СОДЕРЖАНИЕ

1.	(ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ	
	1.1.	Общие сведения о витрине	}
	1.2.	Климатическое и температурное исполнение витрины	
2.	V	ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ ПОТРЕБИТЕЛЯ	
	2.1.	Описание витрины5	5
	2.2.	Принцип работы5	
	2.3.		
	2.4.		
	2.5.	Маркировка)
3.	Ι	ІУСК В ЭКСПЛУАТАЦИЮ	
		Условия эксплуатации витрины	
		Установка витрины	
		Первый гигиенический уход (уборка)	}
	3.4.	Правила загрузки	;
4.	3	ОКСПЛУАТАЦИЯ ВИТРИНЫ	
	4.1.	1 1 11	
	4.2.		
	4.3.	Регулярный гигиенический уход (уборка))
5.	TPAE	ІСПОРТИРОВАНИЕ ВИТРИНЫ)
6.	XPAH	ІЕНИЕ ВИТРИНЫ)
7.	УТИЈ	ПИЗАЦИЯ ВИТРИНЫ	0
8.	СВИД	ЦЕТЕЛЬСТВО О ПРИЕМКЕ 1	1
10.	ГАРА	АНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА1	2
	ПРИЈ	ПОЖЕНИЕ 1 (Акт ввода изделия в эксплуатацию)	3
		ПОЖЕНИЕ 2 (Журнал технического обслуживания)	

ВНИМАНИЕ! ИЗГОТОВИТЕЛЬ (ПРОДАВЕЦ) НЕ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ (В ТОМ ЧИСЛЕ И В ГАРАНТИЙНЫЙ ПЕРИОД) ЗА ПОВРЕЖДЕНИЯ ВИТРИНЫ ИЛИ ЕЁ СОСТАВНЫХ ЧАСТЕЙ, ПРОИЗОШЕДШИЕ ВСЛЕДСТВИЕ НАРУШЕНИЯ НАСТОЯЩЕГО РУКОВОДСТВА ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ.

ЧЕТКОЕ СЛЕДОВАНИЕ ТРЕБОВАНИЯМ НАСТОЯЩЕГО РУ-КОВОДСТВА ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ ГАРАНТИРУЕТ БЕЗОТКАЗНУЮ РАБОТУ ВИТРИНЫ.

К эксплуатации холодильного оборудования допускаются лица, прошедшие инструктаж по технике безопасности и знакомые с его устройством и правилами эксплуатации.

Настоящее Руководство по эксплуатации распространяется на витрину серии «**HEMUГA EXTRA P**», где:

XXX – длина корпуса витрины без боковых панелей в сантиметрах,

Р – обозначение витрины «рыба на льду;

ВС – обозначение среднетемпературного режима витрины.

1. ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

1.1. Общие сведения о витрине

Витрина серии «**HEMUГA EXTRA P**» **BC** (далее по тексту «**HEMUГA EXTRA P**») представляет собой витрину с наклонной открытой ванной для размещения искусственного льда, предназначенную для кратковременного хранения и демонстрации свежая рыба и другие море продукты.

Витрина полностью устраняет специфический рыбный запах, так как выкладка морепродуктов осуществляется непосредственно на лед.

Витрина изготавливается в исполнении:

- «**НЕМИГА EXTRA P**» с размерами по длине –1250/2500 мм
- Витрина **«НЕМИГА EXTRA Р»** соответствует требованиям ГОСТ 23833-95 и ТУ ВУ 190510655.003-2011.

1.2. Климатическое и температурное исполнение витрины

Витрина **«НЕМИГА ЕХТКА Р»** отвечает своим эксплуатационным характеристикам при работе в помещениях, соответствующих климатическому **классу У**3 по ГОСТ 15150-69 (с температурой окружающего воздуха в пределах от +12 °C до +25 °C).

Витрина «**HEMИГА EXTRA P**» по температурной классификации относится к среднетемпературному оборудованию с температурой в полезном объеме 0 до +7 °C.



ВАЖНЫЕ ЗАМЕЧАНИЯ

- Данная витрина разработана с учетом работы при определенных условиях окружающей среды в торговых помещениях (п. 1.2). Необходимо учитывать, что если эти условия не соответствуют вышеуказанным требованиям, то эксплуатационные характеристики холодильной витрины могут ухудшиться.
- **>** Высокие влажность и температура окружающей среды могут отрицательно сказываться на исправной работе холодильной витрины, особенно, если это витрина открытого типа.
- > Для поддержания соответствующих условий в помещении, как правило, необходимо предусматривать установку системы кондиционирования воздуха.

При повышенной влажности окружающего воздуха (более 70%) на поверхности стекол возможно появление конденсата, что обусловлено естественными процессами и не является поводом для вызова сервисной службы.

2. ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ ПОТРЕБИТЕЛЯ

- Корпус витрины изготовлен из листовой оцинкованной стали с полимерным покрытием, теплоизолирующий слой — пенополиуретановый.
- Подставка витрины выполнена из листовой стали холодного проката с полимерным покрытием.
- Внутренняя поверхность витрины выполнена из нержавеющей стали. Ванна имеет слив для воды.
- Витрина имеет переднее и боковое остекление.
- В передней части ванны расположен отбойник.

Витрина не монтируется в линию с общим полезным объемом. Витрины могут выставляться рядом, создавая тем самым единую линию витрин.

2.1. Принцип работы

В основе охлаждения полезного объема витрины лежит принцип переноса холода от искусственного льда к морепродуктам.

2.2. Эксплуатационные характеристики

Таблица 1

Эксплуатационные характеристики витрин «НЕМИГА EXTRA Р» ВС «рыба на льду»

Описание характеристик	Ед. изм.	«HEMUT EXTRA 125 P» BC	«HEMUT EXTRA 250 P» BC
Температура в витрине	°C	0+7	0+7
Экспозиционная охлаждаемая площадь	M ²	1,3	2,5
Полезный объем	\mathbf{M}^3	0,1	0,2
Габаритные размеры при экс- плуатации, не более			
- длина	MM	1250	2500
- ширина	MM	1190	1190
- высота	MM	1140	1140
Размораживание витрины		Естественное	
Масса, кг не более		90	170

ВНИМАНИЕ! Изготовитель оставляет за собой право изменения характеристик витрины без предварительного уведомления.

2.3. Комплект поставки

Таблица 2 Стандартная комплектация витрин **«НЕМИГА EXTRA P»**

	Обозначение витрины		
Комплектация	«HEMUFA EXTRA P» 125 BC	«HEMULA EXTRA 250P» BC	
Витрина	1 шт.	1 шт.	
Стекло переднее	1 шт.	2 шт.	
Стекло боковое	2 шт.	2 шт.	
Руководство по эксплуа-тации	1 шт.	1 шт.	
Упаковка	1 шт.	1 шт.	

2.4. Маркировка

На каждой витрине наклеена табличка, в которой указываются следующие сведения:

- 1. Тип изделия;
- 2. Наименование изделия;
- 3. Год и месяц изготовления изделия;
- 4. Обозначение технических условий (ТУ) на данное оборудование;



- 5. Заводской номер;
- 6. Масса изделия (кг);
- 7. Класс витрины в зависимости от температуры хранения продуктов;
- 8. Климатическое исполнение оборудования и температура окружающего воздуха;
- 9. Наименование, торговая марка изготовителя;
- 10. Адрес изготовителя;
- 11. Степень защиты оборудования по ГОСТ 14254-96 (МЭК 529-89);
- 12. Знак соответствия стандартам РБ;
- 13. Знак соответствия стандартам России;
- 14. Наименование хладагента, частоту тока и напряжение (если это предусмотрено).

3. ПУСК В ЭКСПЛУАТАЦИЮ

3.1. Условия эксплуатации витрины

Витрина **«НЕМИГА EXTRA Р»** предназначена для эксплуатации внутри помещений с температурой окружающего воздуха в пределах от +12 °C до +25 С.

Витрина должна быть установлена таким образом, чтобы предотвращалось воздействие на нее воздушных потоков (сквозняков) или их интенсивность сводилась до минимума.



Запрещается устанавливать витрину в следующих местах:

- в зонах, где возможно сильное движение воздуха (например, выходные плафоны климатических, вентиляционных и отопительных систем);
- в непосредственной близости от источников тепла (таких как отопительные батареи, оборудование для подогрева или приготовления пищи);
- > под прямыми солнечными лучами.

3.2. Установка витрины

Витрина устанавливается в торговом помещении с учетом факторов, которые могут отрицательно повлиять на ее функционирование (п. 3.2).

Витрину необходимо выставить горизонтально на полу, и она не должна качаться. Изделие выставляется по уровню с помощью регулируемых опор. Недостаточное выравнивание может отрицательно повлиять на функционирование витрины.

3.3. Первый гигиенический уход (уборка)

Перед первым пуском в эксплуатацию необходимо произвести гигиенический уход (уборку) витрины.

При первом гигиеническом уходе следует выполнить аккуратную уборку (мойку) всей витрины как с внутренней, так и с внешней стороны, пользуясь пресной водой с температурой не выше + 60 °C и нейтральными моющими средствами. После этого аккуратно вытереть и высушить витрину при помощи мягкой фланели (запрещается пользоваться металлическими щетками или какими-либо абразивными средствами).

3.4. Правила загрузки



При загрузке холодильной витрины необходимо соблюдать следующие требования:

➤ Засыпать в ванну «подушку» из искусственного льда, не превышая корпуса ванны и разложить на нее морепродукты.

4. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ВИТРИНЫ

В течении рабочего дня необходимо контролировать состояние «подушки» из льда, так как из-за высокой температуры в помещении и постоянно подкладываемой рыбы, возможно подтаивание льда и стекание воды через дренажные отверстия в ванне.

По мере таянья льда в витрину засыпаются новые порции.

4.1. Контроль температуры

Контроль температуры в полезном объеме витрины должен осуществляется с помощью термометра, расположенного в полезном объеме витрины..

Примечание.

Ответственность за соблюдением действующих норм хранения продовольственных продуктов лежит на пользователе витрины.

4.2. Слив воды

Вода, образующаяся в процессе таянья льда, сливается через дренажные отверстия смонтированные снизу корпуса витрины и по системе дренажных трубопроводов удаляется в канализацию (трубопроводы с витриной не поставляются).

4.3. Регулярный гигиенический уход (уборка)

При эксплуатации холодильной витрины «**HEMUГA EXTRA P**» необходимо проводить регулярные мероприятия по гигиеническому уходу (уборке) витрины.



Ниже перечисленные операции по гигиеническому уходу за холодильной витриной необходимо выполнять не реже 1 раза в день:

- Вынуть все продукты из холодильной витрины.
- > Аккуратно промыть всю поверхность витрины, стекла и внутреннюю часть полезного объема, пользуясь пресной водой с температурой не выше + 60 °C и нейтральными моющими средствами; не прибегая при этом к применению абразивных средств и растворителей.

5. ТРАНСПОРТИРОВАНИЕ ВИТРИНЫ

Изготовитель отправляет комплектное смонтированное оборудование, упакованное и маркированное.

Витрина в упаковке предприятия-изготовителя может перевозиться на любое расстояние всеми видами крытых транспортных средств в соответствии с правилами перевозки грузов, действующими на данном виде транспорта. При транспортировании должна быть исключена возможность перемещения изделия внутри транспортных средств.

Для перевозки витрины автомобильным транспортом допускается использование автомобиля только с пневмоподвеской.



Во время погрузочно-разгрузочных работ и при транспортировании не должны допускаться толчки и удары, которые могут сказаться на работоспособности и внешнем виде витрины. Особой осторожности требуют комплектующие из стекла.

6. ХРАНЕНИЕ ВИТРИНЫ

Витрина и комплектующие (опции) должны храниться у Потребителя в упакованном виде в складских помещениях с естественной вентиляцией, которые защищают изделие от прямых солнечных лучей и воздействия атмосферных осадков (например, каменные, бетонные, металлические и другие хранилища) не более 12 месяцев.

В воздухе помещения не должно быть наличия паров кислот, щелочей и прочих агрессивных примесей.

Складирование и транспортировка витрины допускается строго в соответствии с манипуляционными знаками на упаковке.

Условия хранения – по группе 4 ГОСТ 15150 при температуре не ниже минус 35 °C и не выше плюс 35 °C.

7. УТИЛИЗАЦИЯ ВИТРИНЫ

После вывода витрины из эксплуатации она подлежит утилизации.

При выводе витрины из эксплуатации составляется соответствующий акт (акт списания) установленной формы, принятой на данном предприятии торговли, с указанием о возможности дальнейшего использования отдельных частей витрины (например: ламп освещения, элементов стеклянной структуры, элементов электрооборудования, частей конструкции и т.д.).

Утилизация витрины проводится в соответствии с принятыми нормами и правилами.

Основные этапы утилизации витрины представлены ниже:

- элементы стеклянной структуры утилизируются на специализированном предприятии по утилизации стекла;
- элементы витрины из пластика утилизируются на специализированном предприятии по утилизации пластмасс;
- элементы витрины из черного и цветного металла утилизируются на специализированных предприятиях по переработке металла.

9. СВИДЕТЕЛЬСТВО О ПРИЕМКЕ

Витрина холодильная торговая	
Заводской номер Модель агрегата	_
Изготовленная ООО «ИНТЭКО-МАСТЕР», соответствует	
ТУ ВУ 190510655.003 и признана годной к эксплуатации.	
Электросхема выполнена на напряжение 220В.	
Марка хладона	
<u> </u>	
Ответственный за приемку(подпись)	
$M.\Pi.$	

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

www.entecomaster.by

Витрина холодильна	Печать продавца	
Модель		
Серийный №		
Дата продажи		
Фирма продавец		
Подпись продавца		

Гарантийный талон заполняется ЗАВОДОМ-ИЗГОТОВИТЕЛЕМ, либо ДИЛЕРОМ (при продаже через дилерскую сеть).

10. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Предприятие-изготовитель гарантирует соответствие оборудования требованиям технических условий ТУ РБ 190510655.003 при соблюдении условий хранения, транспортирования, монтажа и эксплуатации.

Гарантийный срок эксплуатации — 24 месяца. Исчисляется с даты подписания акта ввода оборудования в эксплуатацию, но не позднее 30 календарных дней с даты продажи заводом-изготовителем.



Гарантийные обязательства осуществляются компанией, которая реализовала данное оборудование.

Покупатель обязан при проведении пуско-наладочных работ заключить договор со специализированной организацией (сервисной службой дилера) на проведение ТО изделия.

При наступлении гарантийного случая необходимо направить в адрес ПРОДАВЦА оборудования следующие документы:

- акт рекламации, с подробным описанием неисправности;
- копию акта ввода в эксплуатацию (приложение 4);
- копию журнала технического обслуживания (приложение 5);
- копию настоящего гарантийного талона, с отметкой о продаже.



Гарантия не распространяются:

- при нарушении правил эксплуатации указанных в настоящем руководстве;
- на дефекты, возникшие вследствие нарушения правил хранения, транспортирования, монтажа и эксплуатации;
- при подключении к сети с неисправной, или несоответствующей нормативам проводкой электропроводкой;
- -.при включении в сеть с колебаниями напряжения выше допустимых пределов;
 - в случае включения в сеть без заземления;
- в случае проведения ремонта лицами и организациями, не имеющими на то соответствующего разрешения;
 - в случае эксплуатации неисправного оборудования;
 - на повреждения стекол и ламп освещения;
 - при внесении несанкционированных изменений в конструкцию изделия;
- на повреждения вызванные пожаром, ударом молнии, затоплением и другими стихийными бедствиями;
- при механических повреждениях и следах воздействия химических веществ.

АКТ ВВОДА ИЗДЕЛИЯ В ЭКСПЛУАТАЦИЮ

и представителем сервисной службы ———————————————————————————————————		(наименование и адрес орга	низации)		
(наименование и адрес организации) (ложность, фамилия, имя, отчество представителя организации) (место для отметки именного штами; удостоверяем, что изделие (наименование изделия) заводской №	(дол:	(должность, фамилия, имя, отчество представителя организации)			
(место для отметки именного штампа удостоверяем, что изделие	и представителем сері	висной службы			
(№ удостоверения, кем и когда выдано) (место для отметки именного штампа удостоверяем, что изделие		(наименование и адрес о	оганизации)		
удостоверяем, что изделие	(дол:	кность, фамилия, имя, отчество	представителя организации)		
удостоверяем, что изделие		(№ удостоверения, кем и п	когда выдано)		
удостоверяем, что изделие					
заводской №			(место для отметки именного шта		
заводской №	VIIOCTODENGEM UTO 12716	эпие			
№	удостоверяем, 110 издо	5511110			
— — — — — — — — — — — — — — — — — — —	заводской №	, c	холодильным агрегатом (компрессором		
Адрес		<u></u>	, приобретенное		
Адрес	«»	г. у			
введено в эксплуатацию и принято на обслуживание в соответствии с договором №	Д прес				
от «	лдрес		, 1631		
аделец изделия Представитель организации, производившей пуск изделия в эксплуатацию (подпись) (подпись)					
производившей пуск изделия в эксплуатацию (подпись) (подпись)		Акт составлен и под	писан		
	аделец изделия		производившей пуск изделия		
«»20г.	(подпись)	_	(подпись)		
	<u>«</u>	<u> </u>	20r.		

ЖУРНАЛ ТЕХНИЧЕСКОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ

Дата	Вид технического обслуживания	Должность	Ф.И.О.,подпись